

# Informationsblatt Datenschutz

**Informationen nach Art. 13 der europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) bezüglich der Erhebung personenbezogener Daten im Rahmen der Beteiligung nach Baugesetzbuch zu Bauleitplanverfahren sowie Satzungen gemäß §§ 34 und 35 BauGB**

## **1. Zweck der Datenverarbeitung**

(Art. 13 Abs. 1 Buchst. c) Hs 1 DSGVO)

Im Zuge der Aufstellung von Bauleitplänen und Satzungen auf der Grundlage des Baugesetzbuches sind Beteiligungen der Öffentlichkeit über Veröffentlichung der Satzungsunterlagen im Internet obligatorisch durchzuführen. Hierbei ist der Öffentlichkeit Gelegenheit zur Stellungnahme zu geben. Nach der Abwägung der Stellungnahmen sind die Abwägungsergebnisse entsprechend mitzuteilen (gemäß § 3 Abs. 2 Satz 4 BauGB). Um diesen Ablauf der Öffentlichkeitsbeteiligung und die Bearbeitung der Stellungnahmen zu gewährleisten sowie zur Ermöglichung von Rückfragen, ist die Speicherung von personenbezogenen Daten wie z.B. Namen, Anschrift, Telefonnummer und E-Mail-Adresse zwingend erforderlich. Die Daten werden hierbei nur für die Durchführung der Beteiligung verwendet. Bei der Nutzung der Stellungnahmen in öffentlichen Sitzungen des Stadtrates und dessen Ausschüsse werden personenbezogene Daten anonymisiert.

## **2. Rechtsgrundlage**

(Art. 13 Abs. 1 Buchst. c) Hs 2 DSGVO)

Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf Grundlage von Art. 6 Abs. 1 Satz 1 Buchst. e) DSGVO zur Wahrnehmung einer Aufgabe, die im öffentlichen Interesse liegt. Die fachrechtlichen Verarbeitungserfordernisse erwachsen aus den Verfahrensvorschriften des Baugesetzbuches (§§ 3 und 4a BauGB).

## **3. Name und Kontaktdaten der verantwortlichen Personen**

(Art. 13 Abs. 1 Buchst. a) DSGVO)

Stadtverwaltung Saalfeld/Saale  
Bürgermeister  
Markt 1  
07318 Saalfeld/Saale  
[buergermeister@stadt-saalfeld.de](mailto:buergermeister@stadt-saalfeld.de)

Für die Erhebung und Bearbeitung personenbezogener Daten im Zusammenhang mit Bauleitplänen und Satzungen auf der Grundlage des Baugesetzbuches ist verantwortlich:

Stadtverwaltung Saalfeld/Saale  
Stadtplanungsamt  
Markt 6  
07318 Saalfeld/Saale  
Tel.: 036717598-385  
[stadtplanungsamt@stadt-saalfeld.de](mailto:stadtplanungsamt@stadt-saalfeld.de)

#### **4. Name und Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten**

(Art. 13 Abs. 1 Buchst. b) DSGVO)

Stadtverwaltung Saalfeld/Saale  
Datenschutzbeauftragter  
Markt 1  
07318 Saalfeld/Saale  
Tel.: 03671/598-212  
[datenschutz@stadt-saalfeld.de](mailto:datenschutz@stadt-saalfeld.de)

#### **5. Empfänger von personenbezogenen Daten**

(Art. 13 Abs. 1 Buchst. e) und f) DSGVO)

An folgende Personen oder Personengruppen können personenbezogene Daten weitergegeben werden:

- Dritte, denen auf Grundlage von § 4b BauGB zur Beschleunigung des Verfahrens die Vorbereitung und Durchführung von Verfahrensschritten übertragen wurde,
- andere Ämter der Stadtverwaltung, wenn diese als zuständiges Fachamt zu den vorgebrachten Argumenten eine fachliche Stellungnahme abgeben müssen,
- zuständige Gerichte zur Überprüfung der Wirksamkeit von Bauleitplänen oder Satzungen, sowie
- die Höhere Verwaltungsbehörde zur Prüfung von Rechtsmängeln, insbesondere im Rahmen des Genehmigungs- und Anzeigeverfahrens des jeweiligen Bauleitplans bzw. der jeweiligen Satzung.

Es erfolgt keine Weitergabe von personenbezogenen Daten an ein Drittland oder an eine internationale Organisation.

#### **6. Dauer der Speicherung von Daten und Kriterien für die Festlegung der Dauer**

(Art. 13 Abs. 2 Buchst. a) DSGVO)

Die Rechtskraft von Bauleitplänen und Satzungen auf der Grundlage des Baugesetzbuches ist grundsätzlich unbegrenzt und endet nur nach Durchführung eines formellen Aufhebungsverfahrens bzw. nach gerichtlicher Feststellung der Unwirksamkeit. Da das komplette Aufstellungsverfahren inklusive der Beteiligungsprozesse in Akten dokumentiert wird und diese für die Feststellung der Rechtmäßigkeit des Bauleitplans bzw. der Satzung unbedingt notwendig sind, werden die in diesem Zusammenhang erhobenen personenbezogenen Daten dauerhaft gespeichert.

#### **7. Rechte der von der Datenerhebung betroffenen Personen**

(Art. 13 Abs. 2 Buchst. b) DSGVO)

##### Recht auf Auskunft

Werden Ihre personenbezogenen Daten verarbeitet, haben Sie das Recht, Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten zu erhalten (Art. 15 DSGVO).

##### Recht auf Berichtigung und ggf. Vervollständigung

Sollten unrichtige personenbezogene Daten verarbeitet werden, steht Ihnen ein Recht auf Berichtigung und ggf. Vervollständigung zu (Art. 16 DSGVO).

### Recht auf Löschung

Liegen die gesetzlichen Voraussetzungen vor, können Sie die Löschung Ihrer personenbezogenen Daten verlangen (Art. 17 DSGVO). Eine Löschung kann nicht verlangt werden, wenn dafür Ausschlussgründe nach Art. 17 Abs. 3 DSGVO vorliegen.

### Recht auf Einschränkung der Verarbeitung

Sie haben das Recht, eine Einschränkung der Verarbeitung der Sie betreffenden Daten zu verlangen, sofern eine der in Art. 18 DSGVO genannten Voraussetzungen gegeben ist. Die Einschränkung steht einer Verarbeitung entgegen, soweit an der Verarbeitung ein wichtiges öffentliches Interesse (z. B. gesetzmäßige und gleichmäßige Besteuerung) besteht oder andere in Art. 18 Abs. 2 DSGVO genannte Gründe vorliegen.

### Recht auf Widerspruch

Sie haben das Recht, aus Gründen, die sich aus Ihrer persönlichen Situation ergeben, der Verarbeitung der Sie betreffenden Daten zu widersprechen (Art. 21 DSGVO). Dieses Recht besteht nach Art. 32 f Abs. 5 AO nicht, soweit an der Verarbeitung ein zwingendes öffentliches Interesse besteht, das die Interessen der betroffenen Person überwiegt (z. B. § 30 Abs. 4 Nr. 5 AO) oder eine Rechtsvorschrift uns zur Verarbeitung verpflichtet (z. B. § 85 AO).

Sie haben das Recht, die Sie betreffenden personenbezogenen Daten in einem strukturierten, gängigen und maschinenlesbaren Format zu erhalten und diese Daten einem anderen Verantwortlichen zu übermitteln (Art. 20 DSGVO).

## **8. Möglichkeit zur Beschwerde bei der Aufsichtsbehörde**

(Art. 13 Abs. 2 Buchst. d) DSGVO)

Im Rahmen der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten haben Sie das Recht auf Beschwerde bei der zuständigen Aufsichtsbehörde nach Art. 77 Abs. 1 DSGVO.

Thüringer Landesbeauftragter für den Datenschutz und die Informationsfreiheit  
Häßlerstraße 8  
99096 Erfurt

Telefon: 0361 57 311 2900

Telefax: 0361 67 311 2904

E-Mail: [poststelle@datenschutz.thueringen.de](mailto:poststelle@datenschutz.thueringen.de)

## **9. Verpflichtung zur Bereitstellung personenbezogener Daten**

(Art. 13 Abs. 2 Buchst. e) DSGVO)

Im Zusammenhang mit Beteiligungsprozessen zu Bauleitplänen oder Satzungen auf der Grundlage des Baugesetzbuches besteht keine gesetzliche oder vertragliche Verpflichtung zur Abgabe personenbezogener Daten. Die Einreichung von Stellungnahmen ohne Namen, Adresse und Kontaktdaten ist möglich. Wir weisen jedoch darauf hin, dass in diesem Fall keine klärenden Rückfragen seitens der Stadtverwaltung Saalfeld/Saale möglich sind. Auch die nach § 3 Abs. 2 BauGB vorgeschriebene Mitteilung des Abwägungsergebnisses kann in diesem Fall nicht durchgeführt werden.

**10. Anwendung einer automatisierten Entscheidungsfindung einschl. Profiling**  
(Art. 13 Abs. 2 Buchst. f) DSGVO)

Bei der Erhebung und Verarbeitung personenbezogener Daten im Zusammenhang mit Beteiligungsprozessen zu Bauleitplänen oder Satzungen auf der Grundlage des Baugesetzbuches wird nicht von einer automatisierten Entscheidungsfindung einschließlich Profiling gemäß Art. 22 Abs. 1 und 4 DSGVO Gebrauch gemacht.

**11. Verwendung personenbezogener Daten für andere Zwecke**  
(Art. 13 Abs. 3 DSGVO)

Die personenbezogenen Daten werden für keine sonstigen Zwecke eingesetzt als für jene, für die sie erhoben wurden. Diese können den Ausführungen unter Nr. 1 dieses Informationsblattes entnommen werden.